

医療分野ポルトガル語スペイン語講座

愛知県にはポルトガル語スペイン語を母語とする中南米出身者が数多く居住し、命にかかわる医療現場や日常的な場面でのコミュニケーション支援のニーズは非常に高く、地域の大きな課題となっています。また安定的な成長を続ける親日的な大国ブラジルや、資源や文化の多様性を持つ中南米のスペイン語諸国との企業活動も今後ますます増加すると見込まれます。愛知県立大学は、外国語学部および看護学部の教育研究の経験を活かし、文部科学省「社会人学び直しニーズ対応教育推進プログラム」として始めた医療分野ポルトガル語スペイン語講座を、来年度も開講します。

「入門」では、主に医療関係従事者を対象とし外国人受診者とのコミュニケーションを図るため、また「初級」「中級」では、ポルトガル語またはスペイン語の基礎を既習の方に医療通訳のための能力と自己研鑽方法を磨いていただきます。名駅のサテライトキャンパスでは「初級」「中級」の独自クラスを隔年で、長久手キャンパスでは聴講生として正規授業で学ぶ「入門」を開講します。平成25年度から実行委員会が指定するレベルの講座を2年継続して履修し、合格された方には、学校教育法第105条の規定に基づく履修証明書を授与します。

語学講座レベル	対象者	開講場所と出願期間
入門	ポルトガル語またはスペイン語を初めて学ぶ方で、主として医療関係従事者、従事した経験のある方 (医療通訳や外国人へのコミュニケーション支援活動に興味のある方も可)	長久手キャンパス 2月26日(水)から3月5日(水)まで
初級	初級文法の直説法現在形ぐらいまでを学習した方、または平成25年度までの講座「入門」修了者	サテライトキャンパス 隔年開講のため本年度は開講しない
中級	初級文法をひととおり学習した方、または平成25年度までの講座「初級」修了者	サテライトキャンパス 3月5日(水)から4月21日(月)まで

学校教育法第105条の規定に基づく履修証明のための公表事項

- (1) 名称：「医療分野ポルトガル語スペイン語講座」
- (2) 目的：ポルトガル語またはスペイン語を学び、医療系の現場での医療関係者と外国人受診者とのコミュニケーション支援能力を身につけます。あるいは、医療関係者が外国人受診者とコミュニケーションできる能力を身につけます。
- (3) 教育方法：講義と、ロールプレイ、グループ学習を含みます。やむをえず欠席された場合は、次の授業についていけるよう、専用のウェブページに授業内容の概要を掲載します。
- (4) 教育内容：ポルトガル語またはスペイン語の授業、およびコミュニケーション支援の対象となる外国籍住民や医療関係者とより深い信頼関係を築くための基礎知識講座
- (5) 総時間数：指定した科目を2年続けて履修することで、120時間以上を履修
ただし、1年目入門を修了された方は、2年目本学サテライトキャンパスで開講される初級の授業を受講していただきます。
- (6) 受講資格：高等学校卒業程度以上(大学入学資格を有する方)で本講座の趣旨を理解される方
- (7) 定員：別記
- (8) 修了要件：全授業のうち、3分の2以上を出席し、かつ修了試験において70点以上の成績をおさめた方を「合格」とします。
- (9) 受講年度によって2年連続の履修が難しい年があります。詳細は本要項の最後に記載された問い合わせ先にお問い合わせください。

「中級」サテライトキャンパス開講講座

1. 会場:「愛知県立大学サテライトキャンパス」愛知県産業労働センター「ウインクあいち」15階
(名古屋市中村区名駅4丁目4-38) 「名古屋駅」徒歩約5分
2. 日程:(ポルトガル語またはスペイン語の語学講座と基礎講座の両方を受講)
語学講座は1日に90分の授業を2コマ受講することになります。

◆語学講座◆—ポルトガル語もしくはスペイン語を受講していただきます—

ポルトガル語【原則、毎週月曜日】	スペイン語【原則、毎週木曜日】
時間①18:00-19:30 ②19:40-21:10	時間①13:45-15:15 ②15:25-16:55
【前期】	【前期】
5月26日	5月29日
6月2日、9日、16日、23日、30日	6月5日、12日、19日、26日
7月7日、14日、28日[中間試験]	7月3日、10日、17日、31日[中間試験]
【後期】	【後期】
10月13日、20日、27日	10月16日、23日
11月2日(日)、10日、17日、24日	11月2日(日)、6日、13日、20日、27日
12月1日[修了試験]、8日[再試験・該当者のみ]	12月4日[修了試験]、11日[再試験・該当者のみ]

※11月2日のみ日曜日に開催します。また、開催場所が長久手キャンパスに変更になりますのでご注意ください。
語学講座の後に14:30~17:30まで、基礎講座3、4[公開シンポジウム]があります。

◆基礎講座◆—ポルトガル語・スペイン語受講生合同で開催します—

①開講式、基礎講座1・2
5月22日(木) 10:00~10:20 開講式・説明
10:30~12:00 基礎講座1
12:50~14:20 基礎講座2
②基礎講座3・4[公開シンポジウム]
11月2日(日) 14:30~17:30 ※長久手キャンパスで開催
③閉講式、基礎講座5・6
12月14日(日) 10:00~11:30 基礎講座5
13:00~14:30 基礎講座6
14:40~15:10 閉講式

3. 受講料:50,000円(教科書代を含む) ※全60時間(前・後期)
4. 受講資格
 - * 初級文法をひとつお習得した方、または平成25年度までのサテライト講座「初級」レベルの修了者
(注:過去の年度の「初級」非修了者も受講は可能ですが、授業のレベルは上がりますので、お申し込み前に必ずご相談下さい)
 - * 高等学校卒業程度以上(大学入学資格を有する方)で本講座の趣旨を理解される方
5. 定員:ポルトガル語、スペイン語講座各15名程度
6. 講師(予定):ポルトガル語:宮坂ヘジーナ(本学長久手キャンパス非常勤講師)
スペイン語:伊藤モンセラット(スペイン・グラナダ大学薬学部卒、本学長久手キャンパス非常勤講師)

基礎講座：本学教員他（基礎講座内容は後日お知らせします）

7. 出願期間： 2014(平成 26)年 3 月 5 日(水)から 4 月 21 日(月)16:00 必着
8. 受講の可否： 4 月末日までに郵便でお知らせします
9. 申込方法： 下記申込用紙に記入し、郵送または E-mail のいずれかでお申し込みください
※ E-mail でお申し込みの場合、申込用紙にあるすべての項目を忘れずにお書きください

◆◆◆お申し込み・お問い合わせは◆◆◆

〒480-1198 愛知県長久手市茨ヶ廻間 1522-3

愛知県立大学学務部学務課 石塚

TEL :0561-76-8832 (ダイヤルイン)

E-mail com-medico@bur.aichi-pu.ac.jp

<http://www.aichi-pu.ac.jp/ist/lab/qua/com-medico/>

平成 26 年度医療分野ポルトガル語スペイン語講座サテライトキャンパス申込書

希望クラス 【サテライト講座】		<input type="checkbox"/> ポルトガル語中級	<input type="checkbox"/> スペイン語中級
フリガナ ----- 氏名		生年月日 昭和 年 月 日 (歳)	
住所 〒			
電話番号 (自宅) # (携帯)		メールアドレス (PC) # (携帯)	
職業		最終学歴	
<p>語学学習歴 (語学名・どこで・どのくらい勉強したか) 例：スペイン語を大学で4年間 ※ポルトガル語・スペイン語以外の語学でも結構です。</p>			
<p>本講座へのお申し込み理由 (本講座で学んだことをどう活かしたいかも含めて 200 字～300 字程度でお書きください)</p>			
<p>本講座をどこでお知りになりましたか <input type="checkbox"/> 本学ホームページ <input type="checkbox"/> 本講座ホームページ <input type="checkbox"/> 職場 <input type="checkbox"/> スペイン学科同窓会からの案内 <input type="checkbox"/> リーフレット その他 ()</p>			